

Hope College

Hope College Digital Commons

Van Raalte Papers: 1840-1849

Van Raalte Papers

2-4-1840

Letter from the Consistory of Rijssen to Rev. A. C. Van Raalte

K. Baan

L. Sweetman

Hs. Lubbers

W. B. Boschman

Leonard Sweetman

Follow this and additional works at: https://digitalcommons.hope.edu/vrp_1840s

The original documents are held in the Albertus C. Van Raalte Collection (M300) or the Dirk B.K. Van Raalte Collection (M301) in Heritage Hall, Hekman Library, Calvin University, Grand Rapids, MI. The Van Raalte material in Heritage Hall has since been reorganized.

<https://archives.calvin.edu/index.php?p=collections/findingaid&id=264&q=>

<https://archives.calvin.edu/index.php?p=collections/findingaid&id=262&q=>

This digitized material is intended for personal research/study only. The original documents may not be reproduced for commercial use in any form or by any means, electronic or mechanical, without permission in writing from Heritage Hall at Calvin University. [Contact the Curator at Heritage Hall.](#)

Recommended Citation

Baan, K.; Sweetman, L.; Lubbers, Hs.; Boschman, W. B.; and Sweetman, Leonard, "Letter from the Consistory of Rijssen to Rev. A. C. Van Raalte" (1840). *Van Raalte Papers: 1840-1849*. 2.

https://digitalcommons.hope.edu/vrp_1840s/2

This Book is brought to you for free and open access by the Van Raalte Papers at Hope College Digital Commons. It has been accepted for inclusion in Van Raalte Papers: 1840-1849 by an authorized administrator of Hope College Digital Commons. For more information, please contact digitalcommons@hope.edu.

4 February 1840

Rijssen, the Netherlands

A letter from the ^{consistory} church-council in Rijssen to Rev. Albertus C. Van Raalte releasing Van Raalte from his service to the Rijssen congregation. Apparently VR assisted this congregation in becoming established while he was serving the Ommen congregation.

In Dutch; translated by Dr. Leonard Sweetman

Original in the Calvin College Archives, Van Raalte collection, Box 8A, fldr. 108

Den Welcoud. Heer
A. C. van Raalte te
Ommen.

De opzieners der gemeenten in Christend
te Rijssen, Enter en Stollen, wenschen
U. G. W. heil en Zaligheid Amen!

Liefde Broeder!

U hoord hebbende U. G. W. verzoek om op eene wett
lige wijze van onze gemeenten toelating te ontvangen, van
de vroeger vrijwillig op u gemene verbintenis, om voor onze
gemeenten als Herder en leeraar werkzaam te zijn;
zoo is het, dat wij, overtuigd zijnde, van door den Heer in on
ze behoeften, boven velen fondgen. ons te zijn verzorgd in
dezen, U. G. W. door dezen ontlaan van die verbintenis en de
daaruit voortkomende verplichting, om n. l. onze gemeenten
te verzorgen van de verhandiging des woords, de bediening
de Sacramenten end. vertrouwende dat U. G. W. evenwel
zal blijven getuigen aan het woord des Heeren Jits: 5
want wij zijn noch slechts ten deele geholpen.

Het is ook door dezen, dat wij getuigenis gern. en on
zen dank betuigen, dat wij U. G. W. steeds beronden hebben
te zijn eenen getrouwen Herder der Kinde Christi onder
ons, wenshende u voort van ganser harte toe den
verderen bijstand uit den Hoogen, en eenmaal het
Zelig genade loon, den gagen getrouwen dienstknecht
des Heeren, toegezegd te zien!

Namens de kerkenraad te Rijssen
M. Boer

Namens de kerkenraad te Enter
H. J. Lubbers

Namens de kerkenraad te Stollen.

W. Boshman.

Rijssen den 4 Febrary 1840.

THE HERITAGE HALL - CALVIN COLLEGE
COLLECTION #300 - BOX #8
THE REV. ALBERTUS C. VAN RAALTE PAPERS
FOLDER #108

Den Weleerw. Heer

A. C. van Raalte te Ommen

De opzieners der gemeenten in Christus
te Rijssen, Enter en Holten, wenschen
U.E.W. heil en zaligheid. Amen !

Geliefde Broeder !

Gehoord hebbende U.E.W. verzoek op eene wettige wijze van onze gemeenten losmaking te ontvangen, van de vroeger vrijwillig op u genomene verbintenis, om voor onze gemeenten als Herder en leeraar werkzaam te zijn, zoo is het, dat wij, overtuigd zijnde, van door den Heere in onze behoeften, boven velen rondom ons te zijn verzorgd in dezen, U.E.W. door dezen ontslaan van die verbintenis en de daaruit voortkomende verpligting, om n.l. onze gemeenten te verzorgen van de verkondiging des woords, de bediening de Sacramenten en vertrouwend dat U.E.W. evenwel zal blijven gedenken aan het woord des Heeren Tit. 1:5 want wij zijn noch slechts ten deele geholpen.

Het is ook door desen dat wij getuigenis geven en onze dank betuigen dat U.E.W. steeds bevonden hebben te zijn eenen getrouwen Herder der kudde Christi onder ons, wenschende u voorts van ganscher harte toe den verderen bijstand uit den Hoogen, en eenmaal het zalig genadeloon den gaan getrouwen dienstknecht des Heeren toegezegd. Amen !

Namens de Kerkenraad te Rijssen,

K. Baan (? - L. Sweetman)

Namens de Kerkenraad te Enter,

Hs. Lubbers

Namens de Kerkenraad te Holten,

W. B. Boschman

Rijssen den 4 Februari 1840

THE HERITAGE HALL - CALVIN COLLEGE
COLLECTION #300 - BOX #8
THE REV. ALBERTUS C. VAN RAALTE PAPERS
FOLDER #108

*Calvin C. Arnhem
RCVR coll
Box 8A, folder 108*

The Honorable Sir,
A. C. van Raalte
Ommen

Elders
The Directors (= opzieners) of the
Congregation of Rijssen, Enter and
Holten wish you salvation and
sanctification. Amen !

Dear Brother !

We have received your request to obtain a lawful separation from our Congregations to which you earlier bound yourself voluntarily for the purpose of working among us as our Shepherd and our teacher. We are convinced that through your ministry the Lord has cared for us in all of our needs in a manner which exceeded the pastoral care many of those around us received. With this document we release you from your relation to our Congregations and from the obligation which flows out of that relation: to proclaim the Word of God, and to administer the Sacraments. We trust, furthermore, that you shall continue to remember the Word of the Lord which is found in Titus 1:5 for at this point the ministry we have received has led us only part of the way to our eternal goal.

By means of this document we give witness and we express our thanks that you always have been a faithful Shepherd of the flock of Christ among us. We wish from the bottom of our hearts that you will receive further assistance from Almighty God, and that you one day shall receive the blessed and gracious reward of a faithful servant of the Lord. Amen !

Consistory
In the name of the Church Council in
Enter,
Hs. Lubbers

Consistory
In the name of the Church Council in
Rijssen,
K. Baan (? - L. Sweetman)

In the name of the Church Council in
Holten,
W. B. Boschman

Rijssen, February 4, 1840